### **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

### Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

**Karlsruher Zeitung. 1784-1933 1930** 

142 (21.6.1930) Wissenschaft und Bildung Nr. 25

# Wissenschaft und Bildung

Beilage zur Karlsruher Zeitung · Badischer Staatsanzeiger Mr. 142

Mr. 25

Samstag, ben 21. Juni

1930

#### Friedrich Gundolf

Bu feinem 50. Geburtstag am 20. Juni, Bon Beter Sameder, GDS.

Bor rund zwanzig Jahren erichien Friedrich Gundolfs Buch "Shatefpeare und ber beutsche Beift". Diejes Bert ift eine der bedeutenoften geiftesgeschichtlichen Taten unferer Beit. Es gibt eine Geschichte ber Wirksamkeit Shatespeares in Deutschland, beginnend mit dem erften Auftauchen bes großen Dramatifers und feiner Stude und Stoffe im Spielplan des englischen Komödianten am Anfang des 17. Jahrhunderts und endend mit der Eindeutschung feiner Schöpfungen durch Auguft Wilhelm von Schlegel. Das Neue an dem Buche, das Epochemachende war die Art, wie bier hiftorisches Gescheben gesehen ward als Rräftebewegung und Geftalten als symbolhafte Träger von Tendenzen des Werdens." Kräfte und Tendenzen, das find die Formen, unter denen die Geistesgeschichte allein Zeitalter wahrnehmen foll, nicht empirische Begebenheiten, Abschnitte oder gar Jahrzehnte", fordert Gundolf, und gemäß diefer Forderung fucht er die Zeit zu fassen, "als ein unteilbares, substantielles Fließen". Im Borwort aber heißt es: "Methode ift Erlebnisart, und feine Geschichte bat Wert, die nicht

Shatespeare ift in diefem Busammenhang der große befreiende Dichtergeift, das große dichterisch-menschliche Erlebnis, unter beffen Anhauch die feit dem Berfall um die Wende des 16. jum 17. Jahrhundert in Todesstarre schlummernden geistigen und feelischen Kräfte der Nation wieder jum Leben erwachen, und mit dem ihre neue Entfaltung und Geftaltung dauernd verknüpft bleibt. In den Zeiten der Erstarrung, bis auf Gottsched, ist er nur da als Stoffarsenal, nicht als dichterische Wirklichkeit. Dem "berstofflichten und verhirnlichten Menschen" jener Tage fehlten die Organe, gestaltetes Leben zu faffen und aufzunehmen. In demfelben Augenblick aber, wo die Phantafie wieder die Augen aufschlägt, ift Shakespeare da in einem neuen Sinn, als der Märchenpring, als das Wunder, auf das die Erwachende geblendet und bezaubert schaut. In feffelnder Beise beschreibt Gundolf diefes Gewahrwerden einer neuen Welt und ihre allmähliche Entdedung und Eroberung, die für den deutschen Geift augleich die Entdedung feiner felbst ift, und er zeigt das geheime Spiel der Kräfte, das unfagbar ichidfalmäßige Müssen im scheinbar Zufälligen. "Die Geschicke der Bölker fteigen allerdings aus den tiefften Quellen", beißt es im letten Abschnitt, "und Shakespeare wird nicht gum deutschen Ereignis, weil ein gewandter Literat, der gufällig Romantifer ift, das Abersetzungstalent hat. In den Bufälligkeiten, Individuen, Daten, wirft der Impuls der universalen Kräfte". Der Augenblid ift alles!

Die Krönung der deutschen Eroberung Shakespeares ist Schlegels übersetzung. "Durch Goethe ward die deutsche Sprache erst reich genug, Shakespeare auszubrücken, durch die romantische Bewegung frei genug, durch Schlegel entsagend genug." Allerdings weist Gundolf auch die Grenzen Schlegels nach. Sie liegen in dem verschiedenen "Urerlednis der Zeit". "Selbst Goethes seelischer Umfang war, der ganzen Sphäre Shakespeares nicht entsprechend, und wie sehr Schlegel das Individuelle Shakespeares, in dem Verhältnis zu dem, was er um sich sah, fühlte: er sühlte es doch nur als Kind seiner Zeit, der Goetheschen Welt, der Bildungswelt." Goethe sagt

selber in einem seiner Shakespeareaufsätze: "Und doch ist dies die Eigenschaft des Geistes, daß er den Geist ewig anregt." Jede Zeit muß sich aus ihrem eignen Urerlebnis heraus Shakespeare nen erobern, und so wird auch sede Zeit, die ein Urerlebnis hat, ihn in ihre eigene Sprache zu bannen suchen. Hier entsteht, gleichzeitig mit seinem ersten geistesgeschichtlichen Werk beginnend, Gundolfs andere Tat: seine Shakespeareübertragung. Gundolfs Urerlebnis ist Stesan George, und die Sprachgestalt des Georgeschen Werkes gab ihm Möglichkeiten des Ausdrucks über Schlegel hinaus.

Fast zwei Jahrzehnte nach "Shakespeare und der deutsche Beift" ericheint das große Chafespearewerf Gundolfs, die Darftellung des Genius felber. Goethe fagt einmal: "Shakespeare gesellt sich jum Beltgeift; er burchbringt die Belt wie jener; beiden ift nichts verborgen." Das Werk Shakespeares hat nichts von Goethescher Konfeifion, und feine Schillerichen Morallebren find aus der Handlung abzuziehen. Es ift fo fehr geftaltetes Leben, daß es im boberen Sinne anonym, wie von einer Beltfraft erzeugt ericheint und sich jedem psychologischen Deutungsversuch verwahrt. Dennoch mangelt dem Werk in feiner weltumgreifenden Expansibität nicht die Berfonlichfeit. Gundolf fagt: "Shafespeares Werf murbe uns nicht so ergreifen, wenn wirklich seine Berfonlichkeit binter feinem Berke verschwände." Gie ift gang in fein Berk eingegangen, doch fie tritt nicht bor fein Werk und fie ichwebt nicht darüber, fie stedt nicht dabinter, sondern offenbart fich darin und damit." Aus diesem Sate ftellt fich die Aufgabe, die Gundolf zu lofen hat. Gie lautet: die Geftalt. Worauf Gundolf abzielt, ift die Seelenbiograbbie; ift, das Befen in feiner "Fülle, Rraft und Schönheit" im Werk und aus dem Werk fichtbar und fühlbar zu machen, das Naturgeset seines ursprünglichen Seins, die überraschende Totalität der Erscheinung und das tief Schicksalhafte, Schicksalbedrohte der Existenz. Für Gundolf ift die große Perfonlichkeit immer ein

Bunder, unfagbar göttlichen Urfprungs. Gie ift autochthon und unerklärbar aus Zeit und Umwelt. So versucht er auch nicht, Shakespeare aus der ihn umgebenden Atmosphäre zu erklären. Er nimmt vielmehr die Zeit in ihn, ihren Berewiger hinein, und deutet fie aus ihm. "Was bleibet aber, stiften die Dichter." Hier aber kommen wir dem Mittelpunkt der Geschichtsauffassung und Geschichtsdarstellung Gundolfs nabe, wie fie sich auch in feinem Goethe, feinem Rleift, feinem Cafar zeigt. Es ift, bei aller Gelehrsamkeit, die Auffassungsart eines Rünftlermenschen und aus eigner Künftlerseele umschreibt auch Gundolf die Runft als einen "ursprünglichen Buftand des Menschentums, weder die Nachahmung eines Lebens, noch die Einfühlung in ein Leben, sondern eine primäre Form des Lebens". In der Vorrede zu "Shakespeare und der deutsche Geift" beißt es: "Methode ift Erlebnisart, und feine Geschichte hat Wert, die nicht erlebt ift." Was er von der Hiftorie erlebt, ift nicht die Abfolge der Beiten und Tatsachen, sondern die große Persönlichkeit, das Leib gewordene Urerlebnis, wie es ihm in seinem Meister George in unseren Tagen entgegentrat. Geine Geschichte ist immer Herrengeschichte und bei aller gelehrten Genauigkeit ist fie im Grunde Schau, Intuition, Als Biel seiner Deutungen nennt er: "Dag wir mit den Begriffen und Ordnungen, welche unfere eignen geiftigen Voraussetzungen und unser Erlebnis der Urdinge uns ausgebildet haben, uns gedanklich flar machen, in Biffen verwandeln, mas uns dort als Gein, als ftummes

Leben ergreift: daß wir als Bildung, als Gindrud auffangen, was als Schöpfung, als Ausbrud gegeben ift."

Die große Berfönlichkeit ift ihm Träger der Geschichte und ihr Schöpfer. Groß aber find ihm die, in denen fich die Bestandteile des Besens zur umfaffenden vorbild. lichen Rorm, jum Gefet fügen; die welthaltig find, weil fie die Welt haben. Go fieht er Cafar, Chakeipeare, Goethe, George. Abgrenzend aber zeichnet er das Bild des chaotischen, ichbeseisenen, welteinsamen Rleift, der nicht die Rraft jum Gesamtmenschentum in sich trägt. In diefer Auffaffung liegt der Bufunftswert Gundolfs. Seine Darftellungsweise, aus der Mitte der Ericheinungen pordringend, aus dem Urerfebnis der Geftalten und Geftaltungen, bedeutet neue Sicht der Geschichte. Diese Geschichte aber ift im letten Grunde wertende, wertsetende Geschichte aus den Tiefen des Lebens, Anruf des Lebens, voll bom Billen gur Formung, und fo ift Gundolf, der Siftorifer, nicht weniger ein Fiihrer als Stefan George, der Dichter. Sier liegt feine große Birkung

## Im Lande der Rhön

Bon Dr. Billi Beils.

Im Bergen der deutschen Gauen, zwischen Bogelsberg und Thuringer Bald, öftlich der Bahnftrede Frankfurt a. M.-Bebra und nordwestlich der Frankischen Saale breitet fich das anmutige Gebirgsland der Rhon in feinen abwechslungsreichen Formen aus. Daß die Rhön bereits in vorgeschichtlicher Zeit befiedelt mar, läßt u. a. die Herkunft des Namens von keltisch "roino" = Gebirge ericbließen. Bur Beit des bl. Sturmins murde bas Buchenland (Buchonia) von zwei Rönigsftragen durch. ichnitten: der Antsanvia, dem farolinigischen Sandels. weg von Mainz nach Erfurt, und dem Orteswec, der bom Grabfeldgau über die Sohe der Rhon führte. 3met Glaubensboten find in ihrem Birten aufs engite mit dem Lande der Rhon verknüpft: der Frankenapoftel Rilian und Bonifatius, deffen Grab im Dome gu Fulda als kostbarstes Besitztum verehrt wird.

Eng ist der Raum, auf dem die Landschaft der Rhön sich aufbaut; er umfaßt etwa 3000 Quadratkilometer Gesamtfläche. Aber auf dieser kleinen Fläche sind Berge aller Formen vom sanft gerundeten Hügel bis zum kyklopischen Felsmassiv gleich einem anschaulichen Felsmassiv zusammengedrängt.

Nähert man sich der Rhön von Fulda aus, dem besten Ausgangspunkt für Wanderungen, dann kündet die großartige Gebirgskette der Hohen Rhön, die am Horizonte in majestätischer Ruhe austaucht, das erhabene Panorama der kommenden Gebirgssymphonie an. Wie ein Meeresungeheuer aus sagenhafter Vorzeit, das aus den wogenden Wellen sich mit scharfkantischem Rücken ausbäumt, reckt sich schier grotesk das Phonolithmassiv der Milseburg (835 Meter) aus dem Gewirre der Riesenmaulwurschügel der kuppenreichen Rhön empor. Starre Felsen, riesige Steinmassen in wilder Naturpracht geben dem Verg sein charakteristisches Gepräge. Nördlich grüßt die alte fürstbischössliche Sommerresidenz, Schloß Vieberstein.

Hinter der Milseburg hebt die Basserkuppe ihren kahlen, sanft geschwungenen Riesenrücken empor. Sie ist Abschluß und Krönung einer gewaltigen Gebirgskette, die als Hohe Rhön mit riesenhaften Armen das nordwestliche Gebirgsland umklammert. In durchschnittlich

# Meues aus Maturwissenschaft und Technik

"Ruhreforde" in Amerika

Das Problem der Steigerung der Mildertrage ift unzweifelhaft für die Bolksgesundheit und viele Birtichaftszweige heute eine besonders brennende Frage, und es dürfte in diesem Zusammenhang interessant sein, sich anhand der neuesten Aufstellungen ein Bild über den derzeitigen Stand der Milcherzeugung zu machen. Noch bor wenigen Jahren galt eine jährliche Milchleiftung von 5000 bis 6000 Litern pro Ruh als Ausnahmefall, und die Durchschnittsleiftung eines Tieres überschreitet auch kaum 2000 Liter im Jahre. Bie aber die Erfahrungen der Kontrollvereine gezeigt haben, ift ein Durchschnitt von 3000 bis 4000 Litern unichwer zu erreichen, wenn spstematisch für eine Berbesserung der Fütterung gesorgt wird und die Tiere regelmäßiger Beobachtung unterfteben. Bur Beit werden aber von girka 10 Millionen Tieren erft rund 925 000 ftandig geprüft. In Amerika ist es gelungen, den Ertrag ohne gesundheitliche Schädis gungen der Tiere bis zu 10 000 bis 15 000 Liter pro Jahr und Ruh zu fteigern, was einer Tagesleiftung von annähernd 40 Litern entspricht. Die Bochftleiftung beträgt sogar 16 448 Liter. Nach amerikanischem Mufter wurden auch bei uns durch die im Jahre 1926 erfolgte Gründung des "Deutschen Rinderleiftungsbuches" abnliche Magnahmen durchgeführt, um die Milchproduktion ! in entsprechender Weise zu heben. Bis zum April 1929 konnte man die verlangte jährliche Mindestleistung von 250 Kilogramm Milchsett, was zirka 6900 Liter Milch entspricht, bei ungefähr 600 Tieren erreichen, die meist der schwarzbunten Niederungsrasse angehörten. Wie man sieht, lassen sich derartige Leistungen immerhin nur in geringer Anzahl erzielen, und die nachweisdare Steigerung des Milchertrags dient vor allem züchterischen Amesen

#### Saifon-Sauterfrankungen

Eine fehr intereffante Beobachtung über Sauterfranfungen, die vermutlich durch die Jahreszeit bedingt find, teilt Dr. Abelfohn fürglich mit. Er fonnte feit einigen Jahren mehrere Patienten beobachten, die regelmäßig mit dem Gintreten der falten Jahreszeit von Sautfrantheiten befallen wurden. Es handelt fich um erzemartige und neffelartige Infektionen, die mit Borliebe Gesicht, Sande und Unterarme befallen. Alle Sausmittel blieben erfolglos, ebenso konnten alle in Betracht kommenden Salben und Schüttelmirturen feine Beilung bringen. Mit dem Beginn der warmen Jahreszeit verschwanden dieje Sauterfrankungen fpontan. Die Regelmäßigfeit - Auftreten bei Gintritt der falten Jahreszeit, Abflingen im Frühjahr - veranlagt Dr. Abelfohn, eine Berbindung amijchen den Sauterkrankungen und der Intensität der Sonnenstrahlung anzunehmen. Es ift durchaus möglich, daß bei besonders dafür empfindlichen Menichen bas Rachlaffen der Sonnenftrahlung im Binter berartige Sauterfrankungen berborbringen fann,

#### Karlsruber Konzerte

Ist die Saison der "großen" Konzerte so ziemlich borüber, bann pflegen sich noch berschiedene "kleinere" Abende anzusschließen. In der Hauptsache werden jeht die

Schüleraufführungen

ber Badischen Musikhochschule sowie des Munzschen Konservatoriums in Angriff genommen und erledigt, ein notwendiger Nachtrag zum Konzertprogramm des gesamten Jahres, aber zumal in diesen heißen Tagen eine kaum für jedermann erwünschte und diesen heißen Tagen eine kaum für jedermann erwünschte und diesen heißen Gene dass in der iberfülle auch tatsächlich allzu reichliche Ergänzung. Wenn z. B. die Badische Sochschule für Musik nicht weniger als 16 (!) Krüfungskonzerte ankündigt, so kann das allerdings mit dem starken Anwachsen der Schülerzahl (im letzen Schulsahr 1045 Studierende) begründet werden und mag nach außen hin die erfreuliche Weiterentwicklung der Anstalt dokumentieren, an sich jedoch ist gerade daran mit der dringlichen Frage anzuknüpfen, ob die hundert oder mehr Beteiligten nun auch sämtliche sich der Konzertreise so angenähert haben, daß rein pädagogische Erwägungen ihr öffentliches Auftreten rechstertigen. Prinzipiell das gleiche wäre natürlich vorerst auch bei den anderen Beranstaltungen dieser Art zu fragen, obsichon diese — wie neuerdings etwa noch die Ortsgruppe des Deutschen Musikerverbandes — allein der Konsurerenz wegen heute gezwungen sind, ebenfalls in verstärttem Ausmaß zu solch gefährlichem Propagandamittel zu greisen.

wohnte, ist immerhin aber auch einiges Erfreuliche zu sagen. Vor allem konnte schon seiner interessanten Vortragsfolge gleich das erste Konzert der Musishochschule gefallen; dem Bachs "Bohltemperiertes Klavier" hört man nur selten in geschlossener Reihe, und gemeinsam war fast allen Ausübenden in der Beherrschung der technischen Probleme eine große Sicherheit, die zweisellos aus der Vorzüglichkeit ihrer Schulung resultiert. Auch im zweiten Konzert gab es verschiedene

800 bis 900 Meter Sohe erstredt fich biefer Sohengug von dem alten Städtchen Tann über Frankenheim, das höchste Dorf in der Rhon (759 Meter), mit ausgesprochenem Höhenklima, juni bafaltgefronten Beidelstein (915 Meter). Endlose Matten mit typischer Hochgebirgsflora tragen den Schritt des Wanderers, Berge aus Phonolith oder Bafalt, die gleich einem kahlen Riefenhaupt nur noch an den Abhängen Baldfeten aufweisen, geben ihm das Geleit. Da schleicht schwermütige Ginfamteit ans Berg, wenn der Menich auf einsamen Pfaden nur mit der Natur gehime Zwiesprache halt. Dufterer Ernft webt um die weiten Moore. Machtige Pflanzenpolfter schwellen in feuchter Schwammigkeit in der Mitte empor, unheimlich ichimmern lodende Farben; Ribige und Betaffinen laffen ihre feltfamen Stimmen boren. Wehe dem Wanderer, der auf unbefannten Pfaden ihrem Rufe folgt! Das schwarze Baffer schlieft sich erbarmungslos über feinem Opfer. - Alte Sagen raunen und verstärken die geheimnisvoll-düftere Stimmung, wie fie Drofte-Bullshoff in ihrer Ballade "Der Anabe im Moor" malt: "D, ichaurig ist's, übers Moor zu gehn!" --

Bier wendet fich der Sohenzug über den Schwabenhimmel (927 Meter) nach Nordwesten, dem gewaltigen Bergesruden der Baffertuppe gu, der höchsten Erhebung der Rhön (950 Meter). Einzigartig schön und umfafsend ist die Aussicht, die sich von diesem König der Rhön aus bietet. Bis zum Fichtelgebirge, Thüringerwald, Frankenwald, Bogelsberg und Taunus ichweift der entgudte Blid. Um diesen höchsten Punkt scharen sich Berge von ansehnlicher Sobe (über 800 Meter). Sier freugen fich die Hauptwanderwege, die das ganze Rhöngebiet

übersichtlich durchschneiben.

Weltberühmt wurde die Wasserkuppe und mit ihr die Rhon durch die Segelfluge. Bon Jahr gu Jahr wachft diefer Sport an Ausdehnung und Bedeutung, und wo früher nur einige fühne Erfinder mit primitiven Apparaten Flugversuche vornahmen, ift heute eine Arbeitsftatte größten Ausmaßes entstanden. Diese großartige Entwidlung ift der gang besonders günftigen Beschaffenheit der Wafferkuppe zu verdanken. Während die fanften Abhänge die Flugzeuge leicht in ben Raum gleiten laffen, ermöglichen die ftark aufwärts bewegten Winde an ben Sangen bes Bergmaffibs das Auffteigen und Segeln in der Luft. Hier verbindet sich ein herrliches Naturbild mit dem ichaffenden Menschengeift zu wundervoller Einheit, wenn rings am Horizonte die Berge in majestätischer Ruhe Wache halten, wenn das entzüdte Auge sich fatt trinkt an der berauschenden Symphonie des Landschaftsbildes, und wenn als Erfüllung des Jahrtaufende alten Menschheitstraumes das Flugzeug auf den sanften Fittichen der Luft dahingleitet. In prächtiger Lage liegt am Fuße ber Wafferfuppe ber Luftkurort Gersfeld, im Sommer zentraler Ausgangspunkt für Rhönwanderungen, im Winter Mittelpunkt des Stiiportes.

Während die Berge der Hohen Rhon meist ihres Waldbestandes beraubt find, erfreuen sich die Soben der waldgebirgigen Rhon im Gudweften prachtiger Balbungen. Much hier ragen Soben von über 900 Meter jum Simmel empor. Go bas Dammersfelb (930 Meter) und der am weitesten nach Süden vorgeschobene Kreuzberg (932 Meter), der zweithöchste Berg der Rhön, der wegen feiner herrlichen Aussicht und des gaftlichen Franzis-

tanerflofters gern befucht wird.

Landschaftsbilder von romantischer Großartigkeit wie bon fanfter Lieblichkeit bietet die Rhon in überraschendem Wechsel dar. In gigantischen Ausmaßen türmen fich schroffe Felsen, wie von Kyklopenhand geformt. So ftarren die Phonolithfäulen der Steinwand, fo der fagenumwobene Teufelftein, fo die bafaltene Mächtigkeit der Otterfteine empor, fo der Phonolithfarg der Milfeburg. Neben diesen Beugen wilden Raturgestaltens aus Urzeiten breiten fich weiche Triften im faftigsten Grun aus. In ftrahlendem Weiß und Rosenrot lacht die bräutliche Blüte. Da gleitet das murmelnde Bächlein durch lachendes Wiesenland und trägt mit sich die luftig emporschnellende, hochgeschätte Rhönforelle. Breit lagert sich das frätige Rind, das die sahnige Rhönmilch liefert. Deben dunklen Tannenwäldern, deren würziger Odem die Bruft erfrischt, leuchtet das garte Grun prächtiger Laubwälder. In feiertägiger Stille, Die den garm der menschenbewohnten Tiefe nicht tennt, löft sich alle enge Erdverbundenheit, wo ein janfter Friede fich über das ftille Zal der Mon fentt.

Unberührt von einer überreigten Zivilisation leben die Menfchen ber Rhonberge einfach, folicht und gottverbimden dahin. Biele Borte gibt es nicht, wo der Mensch in harter Arbeit dem widerwilligen Aderboden feinen oft spärlichen Segen entreißen muß. Der Rhöner ift anfpruchslos und mit Glückgütern wenig gesegnet. Aber ftark übertrieben ift die weit verbreitete Redensart von der großen Armut der Rhon, wie fie fich in gewiffen Ortsnamen (3. B. Sparbrot) ausweife. Dem Fremden tritt der Rhöner aufrichtig und herzlich entgegen; eine Ausnutzung feines Gaftes ift ihm fremb. Dant ihrer Abgeschlossenheit hat die Rhon manch schönen Brauch aus Batertagen erhalten. Beltliche und firchliche Fefte, Familienleid und freud find mit einem finnbollen Rrang alter Gebräuche umrankt, in denen sich altgermanische Erinnerungen mit driftlichen Anschauungen treuberzig verbinden. Leo Beismantel, felbft ein Cohn der Rhon, bringt in feinen Dichtungen, bor allem in dem Roman "Das alte Dorf" anschauliche Schilderungen von Sitten und Gebräuchen in der Rhon.

Städte und Dorfer in der Rhon machen durchweg einen jauberen, anheimelnden Eindrud. Roch herrichen Die nach alter, frantischer Art gebauten Saufer und Sofe vor. Meift in der Form des mittelbeutschen Saufenhofes find die Höfe angelegt. Auf steinernem Unterbau erhebt fich das in Jachwerk (oft mit hübschen Muftern) errichtete Gebäude. Bon den hell getiinchten Feldern hebt fich das dunkel gehaltene Fachwerk fraftig ab. Charatteriftisch für das gange Rhöngebiet ift die Solzverichindelung der Säufer an der Betterfeite. Nicht felten find die Edbalfen geschnist und bunt bemalt. Sinnvolle Hausinschriften zeugen von dem religiosen, felbstbewußten, oft auch ichetzhaften Ginn der Rhöner. Un vielen Säufern grußt eine bunt bemalte Beiligenfigur.

Bon stolzer Bergangenheit fünden wehrhafte Mauern und tropige Türme. Still träumend im Dornröschenschlaf liegen die halb verfallenen Zeugen einstiger Ritterherrlichkeit, umweht und umschauert von alten Geschichten, umrankt vom bunten Spiel phantasievoller Sagen. Mächtige Ruinen funden bon fehdeluftiger Ritterzeit. Bon farolingischer Königsmacht erzählt die ftattliche Ruine der Salzburg; in der Rabe von Schlüchtern liegt die Ruine der Stedelburg, der Stammburg Ulrichs von Hutten.

Bu den landschaftlichen Schönheiten gefellen fich die heilfräftigen Mineralquellen mit reichem Gehalt an Rohlenfaure und Gifen. Gine Reihe beilfamer Bader befitt die Südrhön, von denen das tomfortable Riffingen

Die bedeutenofte Stadt am westlichen Eingange gur Rhon ift die alte Bonifatiusftadt Fulda. Die toftlichften Schape der rege aufftrebenden Stadt find neben dem Grabe des hl. Bonifatius die wundervollen Bauwerfe aus der Glanzzeit des Barod, u. a. der Dom, von Diengenhofer erbaut, das Schloß, die ebemalige Refidens der Fürstbischöfe, und die berühmte Floravase im prachtigen, gut gepflegten Schlogpart.

Die wundervollen landschaftlichen Reize, die bequeme Möglichkeit, jedes Ziel in dem verhältnismäßig engen Gebiet leicht und raich zu erreichen, die reine, fräftige Luft, der biedere Charafter der Bewohner und die angenehmen Lebensverhältniffe empfehlen einen Aufenthalt in der Rhon. Gut gepflegte Straßen und ichattige Wege laden zu Wanderungen ein. Seute will die Rhön fein Afchenbrodel mehr fein! Allen, die das ichone Land

noch nicht kennen, ruft die taufrische Bergmaid mit lachen-

ben Augen ihren herzlichsten Willfommengruß gu! Belmut Barringa. Gine Beichichte aus unferer Beit von Dermann Popert. Fürs beutsche Bolt herausgegeben vom Dürerbund. 49. Auflage. (811.—315. Taufend). Leipzig, Gesse & Beder Berlag. 348 Seiten. Ceheftet 3 M. — Das bekannte Buch ift soeben in neuer Auflage und in ganz neuem Gewande ericienen. Man tennt Germann Bopert, ben Samburger Richter, als unerschrodenen Rämpfer, als einen Mann der unermudlich für die Erneuerung des deutschen Bolfes tätig ift. Gleich dem Titelhelben feines Buches brangt er feine Lehre niemand auf, hofft aber nach wie vor auf frei-willige Gefolgschaft. Das Buch bient feiner Clique und keiner Bartei, sondern einzig und allein dem hohen Ziele zur Ge-fundung des deutschen Bolfes beizutragen. Wer es noch nicht tennt, sollte es schleunigt lesen.

itber einen Sonatenabend, ben

Fris Dollmaetich und Berta Robrer

im Stubentifden Tagesheim veranftalteten, muß ich mich leider gang turg äußern und tann eigentlich nur regiftrierend berichten, daß nach der Meinung meines Vertreters sowohl die tüchtig auffommende Piamistin wie auch der begabte Cellist sich um gediegenen Bortrag bemühten. Bom Programm, das außer Cellosonaten von Handel und Rachmaninow noch Alavierwerfe bon Beethoben und Liapounow umfaßte, entging mir auch das wichtige Mittelftud: eine aus dem Manuffript gespielte Cellosonate von D. Burgelin, die ich mir besonders vorgemerkt haite. Bielleicht bietet sich balb eine andere Gelegenheit, die intereffante Arbeit kennengulernen.

Bum Wochenende fehrte noch Dr. Rarl Brudner

wie alljährlich an seine frühere Wirkungsstätte zurud, um seinen alten Freundestreis durch sein leichtes und elegantes Biolinspiel, deffen nobler schlanker Ton nur in höchsten Lagen nicht immer anspricht, zu erfreuen. Brudner hat sich, seit er als Bunderkind zu konzertieren ansing, zu einem Könner von Rang entwicklt. Roch heute ist er in erster Linie aufs Birtuose gerichtet und vor allem ein Meister bravouröser Kleinfunft. Aber er erwedt zunehmend auch als Musiker Bertrauen und Aufmerksamkeit, ja er wird dort zum wirklichen Runftler, wo er alle innewohnende Rühle abstreift und inniger zu musizieren beginnt wie etwa in der eingangs gespielten Fünften Solosonate von Bach oder in dem nachfolgenden Bieugtemps-Nonzert (E-Dur), bei dem ihm übrigens Balter Born am Steinwah-Flügel trefslichst setundierte. D. Sch.

# **H**nselma Ibeine

Bon Gabriele Renter, GDG.

Um 18. Juni feierte Anselma Beine ihren fünfundfiebsigften Geburtstag in ihrer traulichen Gartenwohnung am verfehrsreichen Liikowplat. Mag hier ber braufende Zusammenklang bes haftenden Berlins in einem Tumult von Donnern, Mingeln, Supen fich austoben - in ben ftillen Stuben umfängt uns Rube gu beichaulichem Geiprad). Im Commer von der grunumrankten Berande fann man das Umberhüpfen der gelbichnäbeligen Amjeln auf den Rafenftedchen dabei bobachten. Mag das Alter Anjelma Beine mit mancherlei Belchwerden plagen ihr Intereffe für alle Beftrebungen ber Beit ift rege geblieben. Benn das forperliche hören ihr vielleicht Mühe foftet - fo ift's, als hore fie uns mit dem Geifte, und ibre Antworten find fein, zeugen von Beisheit und lächelnder Gute. Denn warm und lebensvoll blieb ihre Teilnahme an Freude und Leid, an Arbeit und Kampf ihres großen Freundeskreises. Ohne diesen ist Anselma Beine nicht gu benten. Gie ift eine ungemein gesellige Natur, nicht in oberflächlicher Beife, nein, fie befitt eine besondere Gabe, das Bertrauen der Menschen zu erwerben. Aus diesem Grunde traf man früher bei ihren Empfangstagen stets so viele jugendliche Menichen. Auch heute finden fie fich gern ju erleichternden Beichtstunden ein und finden bei der alten klugen Frau tieferes Berständnis als bei ihren Altersgenoffen.

Anfelma war bon frühefter Jugend an in dem Brofefforentreife gu Salle, dem ihre Eltern angehörten, den Berfehr mit bedeutenden Männern gewöhnt. In ihrer Lebensgeschichte, die fie "Mein Rundgang" nennt (Deutsche Berlagsanftalt, Stuttgart), erzählt fie febr reigend mit ihrem freundlichen Sumor von all den Originalen unter den gelehrten Berren - eine Reihe von Charafterfopfen gieht an uns brüber, die in der Bergangenheit verschwinden, während Namen und Werk der deutschen Kulturgeschichte angehören. Aber die Erzählerin berichtet auch von all den Beichränfungen, welche die Geselligfeit jener Beit und vor allem das Leben ber jungen Mädchen mit zahllojen Gitten- und Konventionsgesetzen umgaben. Tropdem muß das Dajein der ichonen Professorentochter bedeutend sorgloser und heiterer gemejen fein, als es heute möglich ift. Wie eine Reihe graziöfer Federzeichnungen mutet z. B. die Schilderung einer gemeinsamen Sahrt dieser lieblichen Jugend nach Lauchstädt zu einer Liebhaberaufführung an. Und wem Anselma nur beiläufig erwähnt: auch wir Seines-Madchen gehörten dazu, fo zeigt ein Jugendölbild in ihrem Bimmer, daß fie wohl eine der ftrahlendsten Blumen in diesem Kranze war. Jedenfalls bildete fie das geistig und künstlerisch belebende Element — ja es schien eine Weile, daß ihre Gaben sich in der Berzierung gesellschaftlicher und häuslicher Fefte mit Berfen, lebenden Bildern usw. verzetteln sollten.

Wie fie fich daraus rettete, tapfer und ernsthaft arbeitete und endlich als Schriftstellerin in Berlins literarischbewegtester Zeit in den neunziger Jahren landete — das follte man in dem feinen Buche felbst nachlesen.

Wer diese von idealen Bemühungen, revolutionären Flammen und jugendlichem überschwang durchlohten Jahre miterlebt hat, wird wehmütig erschüttert bei dem Gedanken, wie fehr auch diefe Spoche ichon "Bergangenheit" wurde, wie wenig an tatfächlicher Beistesernte von

Bur geiftigen Revolutionarin war Anfelma Beine nie geboren. Sie war und ist vorurteilslose Betrachterin alles Menschlichen. Ihre feingeschliffenen Rovellen und Romane erichienen in der würdevoll-fonservativen "Tentichen Rundichau", ihre erften Biicher bei beren Berleger, Paetel, Berlin.

Unter ihren Romanen machten "Die Mutter" besonderes Anffehen. Das Problem ist noch nicht veraltet, denn es ift allgemein menschlich und wird in unfrer Frauenentwicklung immer fomplizierter. Die Jugend will das Leben in Arbeit und Genuß an fich reißen die Generation der Mütter foll, obwohl fie sich geistig frisch erhalten hat und auch noch erotische Ansprüche stellt, ein- für allemal entsagen. Immer wird die Jugend forbern: die Mutter hat für sie da zu fein, niemals darf sie Ansprüche für sich selbst stellen. Die Tragödie der reifen Frau in einer eigenen Weise geschaut und ausgestaltet gu haben, ift Angelma Beines Berdienft,

Der fulturell bedeutendste Roman ift "Die verlorene Schrift". Die Berfafferin hat vor dem Kriege viel im Elfaß gelebt, die vorsichtige Sand an den Puls der ftadtischen wie ländlichen Bevölkerung gelegt. Und überall fand sie in Blut, Sprache, Wesensart der zwiespältigen Grenzländer unter der Oberfläche, die frangösisch lautete, die tiefverborgenen Schriftzeichen des urtumlichen Deutschtums. Wie fich unter den sichtbaren Schriftzeichen alter Pergamente, bei vorsichtiger Behandlung, eine zweite Schrift von viel älterem, ehrwürdigen Inhalt findet. Anselma Seine hat in großem Berantwortungsgefühl sechs Jahre an dem Buch gearbeitet. Die Weltgeschichte hat gegen ihre Anschauung entschieden. Oder ift die verborgene Schrift doch nur tiefer verstedt unter neuen Zeichen? Wer will da prophezeien?

Das Bild der Dichterin ware nicht vollständig, wollte man nicht ihrer so tief verstehenden fritischen Tätigkeit gedenken. Sie hat vielen Rollegen Freude dadurch bereitet, möge der Geburtstag ihr wiederum zum Freudentage werden.

bom Normalen start abweichende Darbietungen, mehr als bier Uraufführungen von gum Teil recht begabten Kompositionsschülern kann man billigerweise an einem solchen Abend nicht berlangen. Bon den Brüfungstonzerten des Mungichen Konservatoriums bermittelte der dritte Abend u. a. einen aufdlugreichen Ginblid in die Methode ber Gefangstlaffe Giffler, wobei freilich neben beträchtlich vorgeschrittenen Schülern auch ein paar Eleben zu Wort tamen, benen man auf dem Konzertpodium nicht fo schnell wiederbegegnen möchte.

Gehr respetivoll beachtet wurde bas

Reumann-Rolble-Quartett

bei feinem erften Auftreten vor Mitgliedern bes Bachvereins. 3mar icheint auch bei diefer jungen Bereinigung, die ihren Ramen burch die bekannte Geigerin Glifabeth Reumann und den hiesigen Cellisten Frit Rölble exhalten hat und zu wei-teren Genoffen Gertrud Jösel (II. Bioline) sowie Albert Dietrich (Bratsche) zählt, noch manches verbesserungsbedürftig, gleichwohl ist aber die Biedergabe des A-Dur-Streichquartetts (op. 41, Nr. 3) von Schumann, womit der Abend begann, bedeutend höher schon als eine mittelmäßige Leistung zu bewerten. Bei desselben Autors Rlavierquartett (Es-Dur, op. 44) ging es dann allerdings — augenscheinlich auch infolge der durch die unerträgliche Sitze im Saal gesteigerten Nervosität — etwas über Stod und Stein, doch hinterließ diese Produktion einds noer Stad und Stein, dag ginterließ oleje stodution (befriedigend insbesondere im rassig schwungvollen Klavier-part, den Hermann Bischler spielte) ebenfalls einen recht gün-ltigen Eindruck und gab den Anwesenden nochmals Anlah, den hoffnungsreichen Reulingen des Ensemblespiels ihre Aner-kennung in der Form herzlichsten Beisalls zu attestieren.

BADISCHE BLB LANDESBIBLIOTHEK